

**Poland-Pawlowice: Oats**  
**OJ S 117/2021 18/06/2021**  
**Contract award notice**  
**Supplies**

**Legal Basis:**

Directive 2014/24/EU

---

**Section I: Contracting authority**

---

**I.1. Name and addresses**

Official name: Instytut Zootechniki – Państwowy Instytut Badawczy 31-047 Kraków, ul. Sarego  
2 Zakład Doświadczalny Pawłowice

National registration number: 00007972800093

Postal address: ul. Mielżyńskich 14

Town: Pawłowice

NUTS code: PL417 Leszczyński

Postal code: 64-122

Country: Poland

E-mail: [zamowienia.publiczne@zdpawlowice.pl](mailto:zamowienia.publiczne@zdpawlowice.pl)

Telephone: +48 0-65-529-91-92

Fax: +48 0-65-529-91-92

**Internet address(es):**

Main address: [www.zdpawlowice.pl](http://www.zdpawlowice.pl)

Address of the buyer profile: <https://miniportal.uzp.gov.pl>

**I.4. Type of the contracting authority**

Other type: Państwowa jednostka organizacyjna

**I.5. Main activity**

Other activity: Rolnictwo, działalność naukowo-badawcza i inne

---

**Section II: Object**

---

**II.1. Scope of the procurement****II.1.1. Title**

Owies paszowy

Reference number: 81/2021

**II.1.2. Main CPV code**

03211600 Oats

**II.1.3. Type of contract**

Supplies

**II.1.4. Short description**

Owies paszowy.

Wielkość zamówienia 50 ton.

Przedmiot zamówienia winien spełniać n/w parametry jakościowe:

— maksymalna wilgotność do 14 %,

- białko min. 11 %,
- brak zanieczyszczeń nieorganicznych,
- brak zanieczyszczeń innymi gatunkami zbóż i roślin,
- brak szkodników magazynowych,
- brak ziaren zapleśniałych i porośniętych,
- zapach swoisty, barwa odpowiednia dla gatunku.

Owies paszowy może pochodzić z importu z krajów gdzie nie stwierdzono występowania wirusa afrykańskiego pomoru świń, jak również z terenów w Polsce gdzie nie stwierdzono występowanie wirusa afrykańskiego pomoru świń.

Do każdej dostawy należy dołączyć atest jakości produktu.

Zamawiający jest podatnikiem podatku rolnego i zamawiany produkt wykorzysta na potrzeby własne.

#### **II.1.6. Information about lots**

This contract is divided into lots: no

#### **II.1.7. Total value of the procurement**

Value excluding VAT: 33 350,00 PLN

### **II.2. Description**

#### **II.2.3. Place of performance**

NUTS code: PL417 Leszczyński

Main site or place of performance: ZD Pawłowice ul. Mielżyńskich 14 64-122 Pawłowice

#### **II.2.4. Description of the procurement**

Owies paszowy.

Wielkość zamówienia 50 ton.

Przedmiot zamówienia winien spełniać n/w parametry jakościowe:

- maksymalna wilgotność do 14 %,
- białko min. 11 %,
- brak zanieczyszczeń nieorganicznych,
- brak zanieczyszczeń innymi gatunkami zbóż i roślin,
- brak szkodników magazynowych,
- brak ziaren zapleśniałych i porośniętych,
- zapach swoisty, barwa odpowiednia dla gatunku.

Owies paszowy może pochodzić z importu z krajów gdzie nie stwierdzono występowania wirusa afrykańskiego pomoru świń, jak również z terenów w Polsce gdzie nie stwierdzono występowanie wirusa afrykańskiego pomoru świń.

Do każdej dostawy należy dołączyć atest jakości produktu.

Zamawiający jest podatnikiem podatku rolnego i zamawiany produkt wykorzysta na potrzeby własne.

#### **II.2.5. Award criteria**

Price

#### **II.2.11. Information about options**

Options: no

#### **II.2.13. Information about European Union funds**

The procurement is related to a project and/or programme financed by European Union funds:  
no

## II.2.14. Additional information

### Section IV: Procedure

---

#### IV.1. Description

##### IV.1.1. Type of procedure

Open procedure

##### IV.1.3. Information about a framework agreement or a dynamic purchasing system

##### IV.1.8. Information about the Government Procurement Agreement (GPA)

The procurement is covered by the Government Procurement Agreement: no

#### IV.2. Administrative information

##### IV.2.1. Previous publication concerning this procedure

Notice number in the OJ S: [2021/S 075-191010](#)

##### IV.2.8. Information about termination of dynamic purchasing system

##### IV.2.9. Information about termination of call for competition in the form of a prior information notice

### Section V: Award of contract

---

#### Title:

Owies paszowy

A contract/lot is awarded: yes

#### V.2. Award of contract

##### V.2.1. Date of conclusion of the contract

14/06/2021

##### V.2.2. Information about tenders

Number of tenders received: 2

Number of tenders received from SMEs: 1

Number of tenders received by electronic means: 2

The contract has been awarded to a group of economic operators: no

##### V.2.3. Name and address of the contractor

Official name: Agrito Monika Świtała

Postal address: Topola Wielka ul. Gajowa 18

Town: Przygodzice

NUTS code: PL Polska

Postal code: 63-421

Country: Poland

The contractor is an SME: yes

##### V.2.4. Information on value of the contract/lot

Initial estimated total value of the contract/lot: 33 000,00 PLN

Total value of the contract/lot: 33 350,00 PLN

## **V.2.5. Information about subcontracting**

### **Section VI: Complementary information**

---

#### **VI.3. Additional information**

#### **VI.4. Procedures for review**

##### **VI.4.1. Review body**

Official name: Urząd Zamówień Publicznych Biuro Odwołań Urzędu Zamówień Publicznych  
Postal address: ul. Postępu 17A (Adgar Plaza)  
Town: Warszawa  
Postal code: 02-676  
Country: Poland

##### **VI.4.2. Body responsible for mediation procedures**

Official name: Urząd Zamówień Publicznych Biuro Odwołań Urzędu Zamówień Publicznych  
Postal address: ul. Postępu 17A (Adgar Plaza)  
Town: Warszawa  
Postal code: 02-676  
Country: Poland

##### **VI.4.3. Review procedure**

Precise information on deadline(s) for review procedures:  
Wykonawcom, których interes prawny, w uzyskaniu zamówienia, doznał lub może doznać uszczerbku, w wyniku naruszenia przez zamawiającego przepisów ustawy Pzp, przepisach wykonawczych oraz SIWZ, przysługują środki ochrony prawnej przewidziane w dziale VI ustawy.

##### **VI.4.4. Service from which information about the review procedure may be obtained**

Official name: Urząd Zamówień Publicznych  
Postal address: ul. Postępu 17A (Adgar Plaza)  
Town: Warszawa  
Postal code: 02-676  
Country: Poland

#### **VI.5. Date of dispatch of this notice**

15/06/2021